



彩虹绘本馆

法布尔

昆虫记



4

【法】法布尔〇原著
潘昌礼 陈红波〇译著

远征的强盗——红蚂蚁 飞舞的清道夫——绿蝇



黑龙江科学技术出版社

彩虹绘本馆

法布尔昆虫记

4

远征的强盗——红蚂蚁 飞舞的清道夫——绿蝇

【法】法布尔◎原著 潘昌礼 陈红波◎译著

黑龙江科学技术出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

法布尔昆虫记. 4, 远征的强盗——红蚂蚁 飞舞的清道夫——绿蝇 / (法) 法布尔原著; 潘昌礼, 陈红波译著. -- 哈尔滨: 黑龙江科学技术出版社, 2015.4

ISBN 978-7-5388-8241-4

I .①法… II .①法… ②潘… ③陈… III .①昆虫—儿童读物 IV .①Q96-49

中国版本图书馆CIP数据核字 (2015) 第077562号

法布尔昆虫记. 4, 远征的强盗——红蚂蚁 飞舞的清道夫——绿蝇
FABUER KUNCHONGJI. 4, YUANZHENG DE QIANGDAO —— HONGMAYI
FEIWU DE QINGDAOFU —— LÜYING

作 者 [法] 法布尔

译 者 潘昌礼 陈红波

责任编辑 项力福 赵雪莹

封面设计 游 麒

出 版 黑龙江科学技术出版社

地址: 哈尔滨市南岗区建设街41号 邮编: 150001

电话: (0451) 53642106 传真: (0451) 53642143

网址: www.lkcbs.cn www.lkpub.cn

发 行 全国新华书店

印 刷 三河市骏杰印刷有限公司

开 本 710 mm × 1000 mm 1/16

印 张 7

字 数 60千字

版 次 2015年9月第1版 2015年9月第1次印刷

书 号 ISBN 978-7-5388-8241-4/G · 974

定 价 22.00元

【版权所有, 请勿翻印、转载】

目录



远征的强盗——红蚂蚁

懒惰的奴隶主……4

远征的强盗军团……12

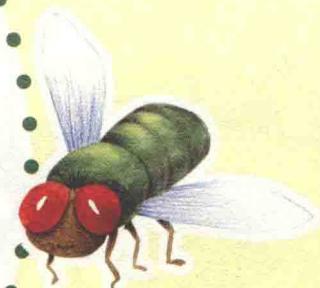
固执的远征军……28

飞舞的清道夫——绿蝇

超级大家族……52

绿蝇宝宝的美餐……76

失去的同胞……90





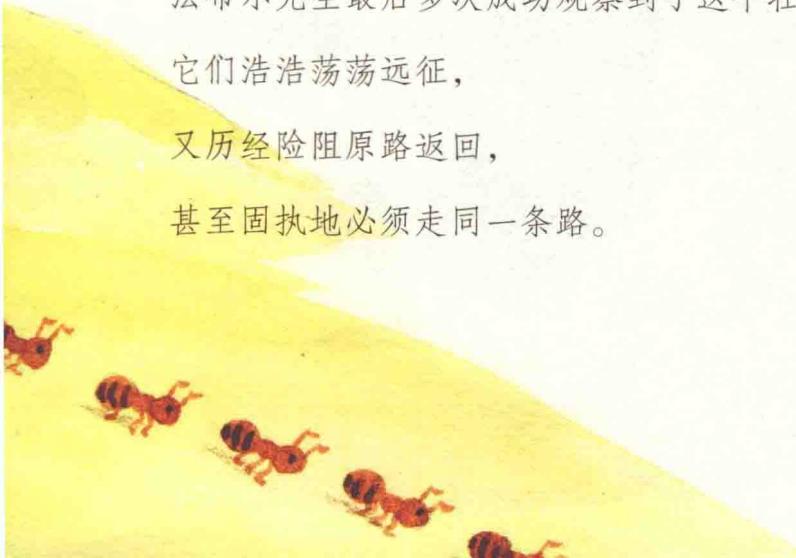
远征的强盗——红蚂蚁



即使离家很远，
燕子、鸽子、猫等动物也总能顺利地找到回家的路，
这让法布尔先生对昆虫回窝的方法产生了浓厚的兴趣。
在研究过各种蜂类回窝的方法后，
法布尔先生又将红蚂蚁作为他的重点研究对象。
只是，

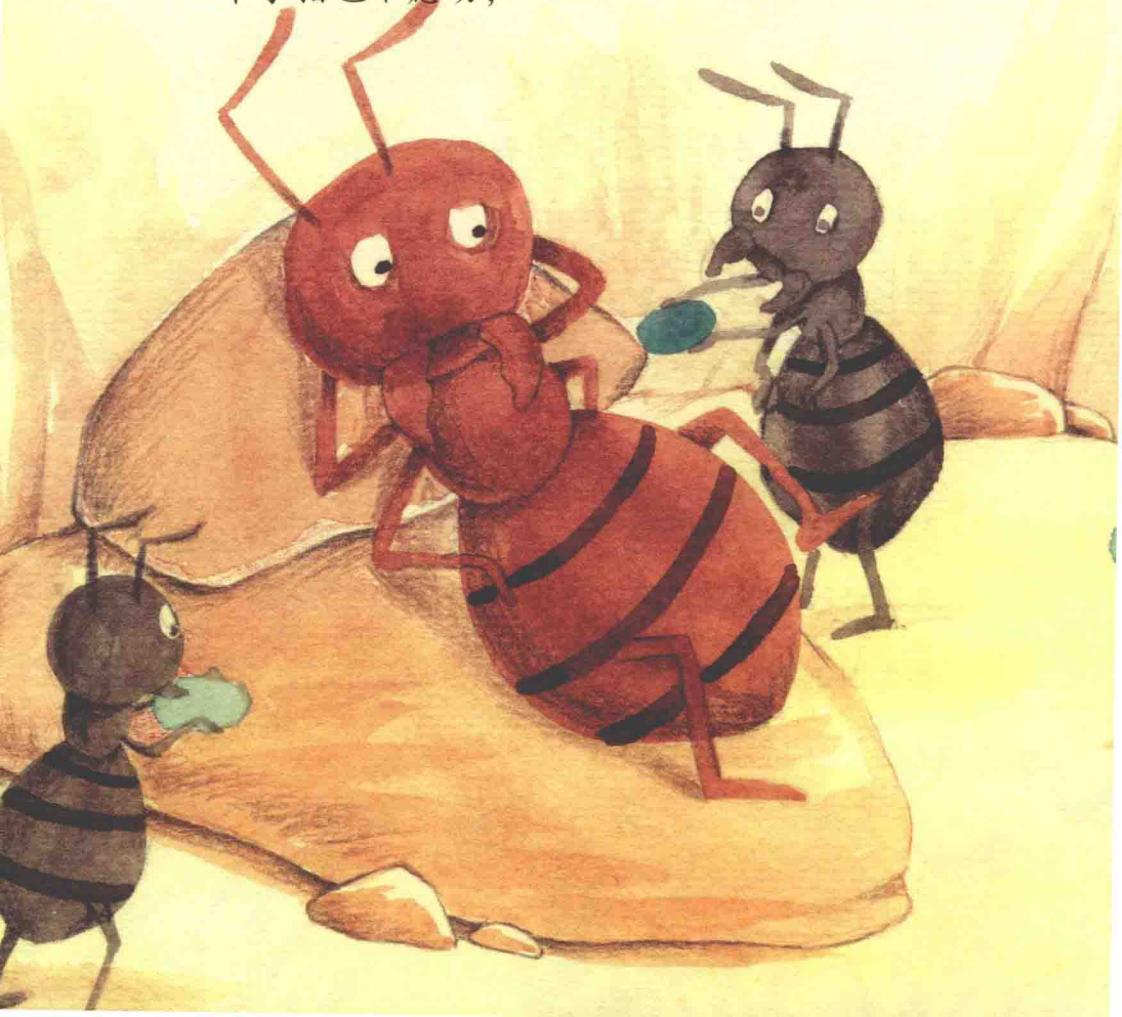


等待红蚂蚁出窝远征往往需要很长的时间。
所以，
法布尔先生六岁的小孙女露丝就成了他得力的小助手。
小调皮鬼露丝对观察蚂蚁之事十分感兴趣，
和她的爷爷一样，
她也对科学有着无限的热忱。
有一天，
露丝突然砰砰地来敲爷爷实验室的门，
“爷爷，快来呀，红蚂蚁正在冲进黑蚂蚁的家！”
露丝模仿法国童话故事《小拇指》里的主人公小拇指，
用白色的小石子，
在红蚂蚁们走过的路上做了记号。
因为这位聪明小助手的帮助，
法布尔先生最后多次成功观察到了这个壮观场面：
它们浩浩荡荡远征，
又历经险阻原路返回，
甚至固执地必须走同一条路。



懒惰的奴隶主

红蚂蚁的家中，
一大群黑蚂蚁正在忙碌地工作着，
寻找粮食、料理家务，忙得团团转。
可红蚂蚁们却懒洋洋地躺在一边，
一个手指也不愿动，



只是凶巴巴地指挥着黑蚂蚁。

“喂，没用的奴隶，
没看到我饿了吗？
快把食物给我端过来！”

红蚂蚁阿力大声命令着。

“是，是。”
可怜的黑蚂蚁们连忙端来食物，
一口一口地喂着阿力。
可阿力还不满意，
边吃边大声训斥：



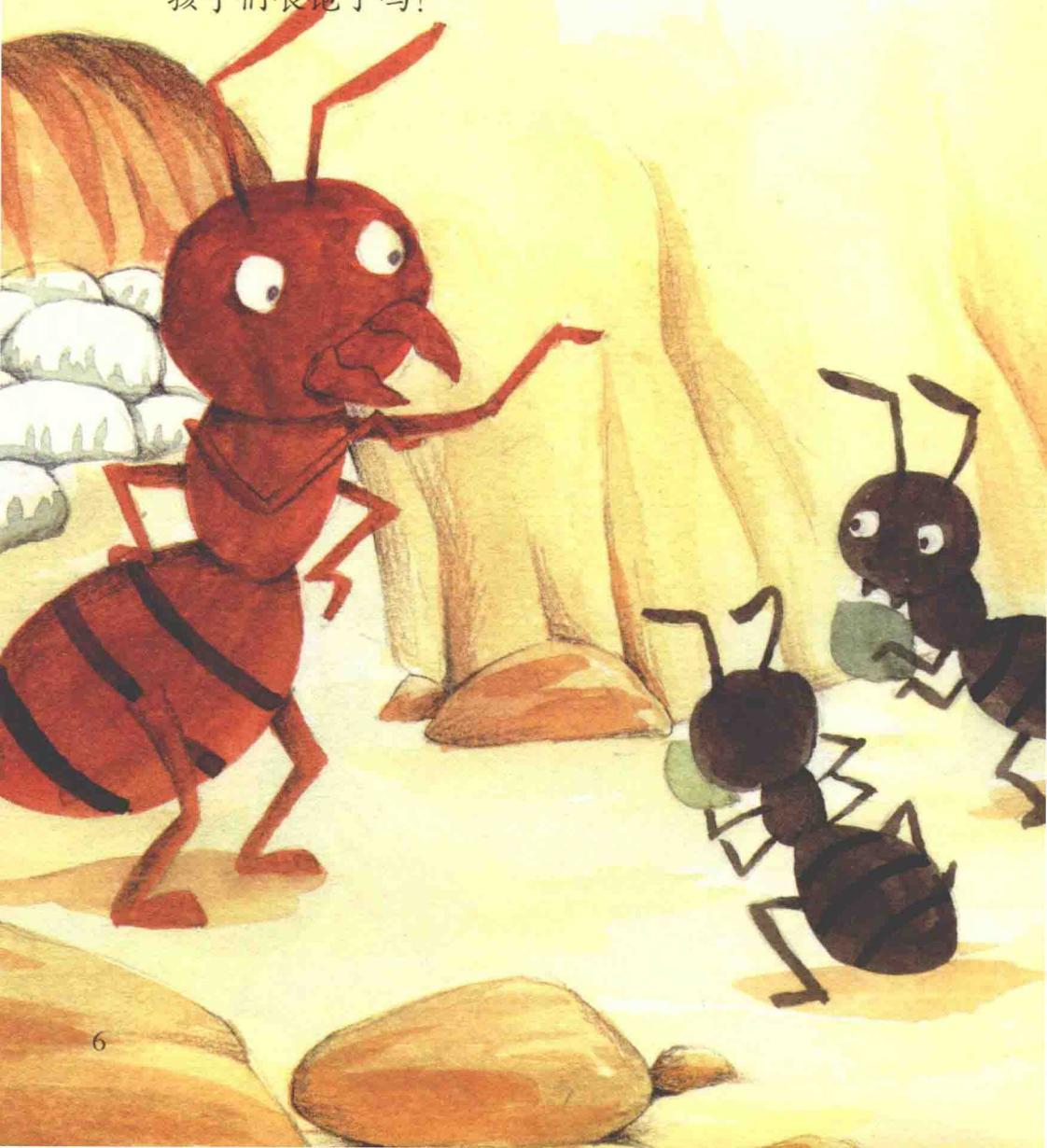
“慢点儿，慢点儿！你是想故意呛到我吗？”

“对不起，主人！”

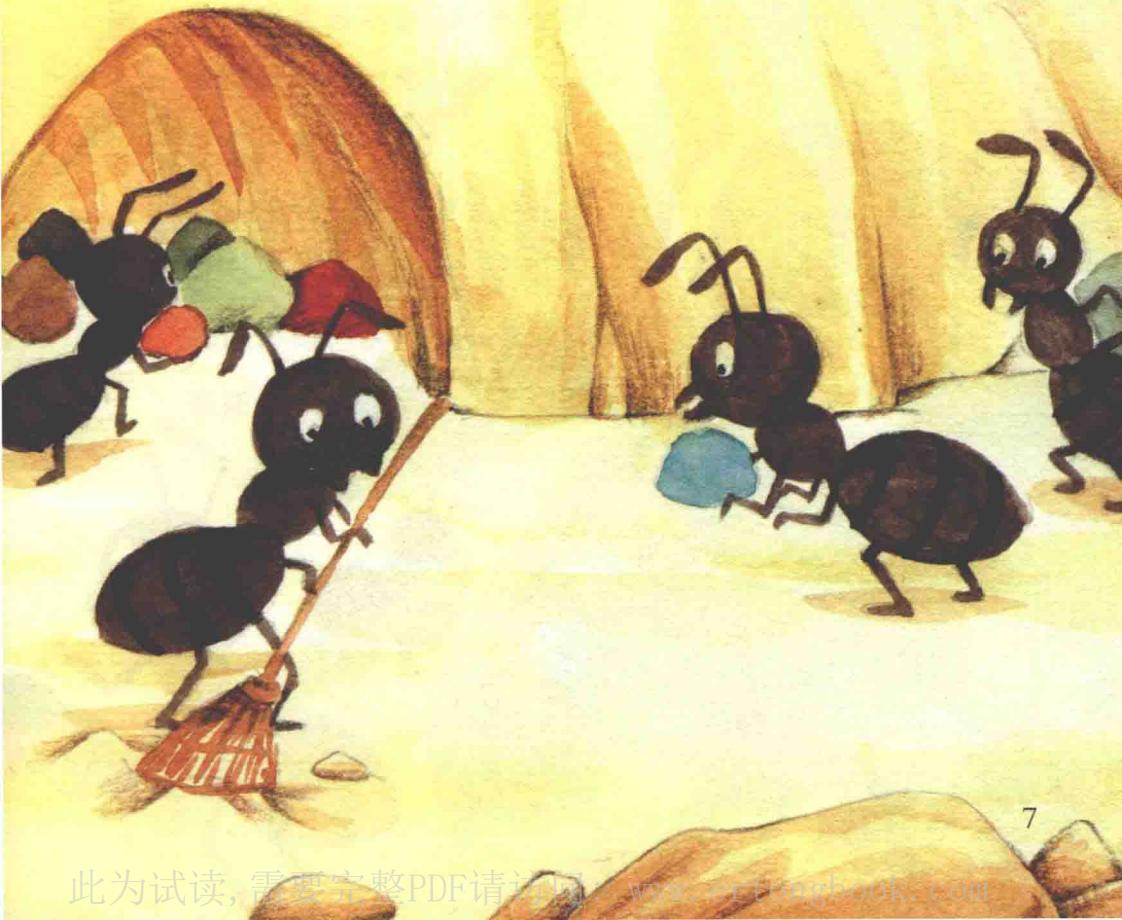
黑蚂蚁吓得不停地道歉。

“卫生打扫了吗？

孩子们吃饱了吗？



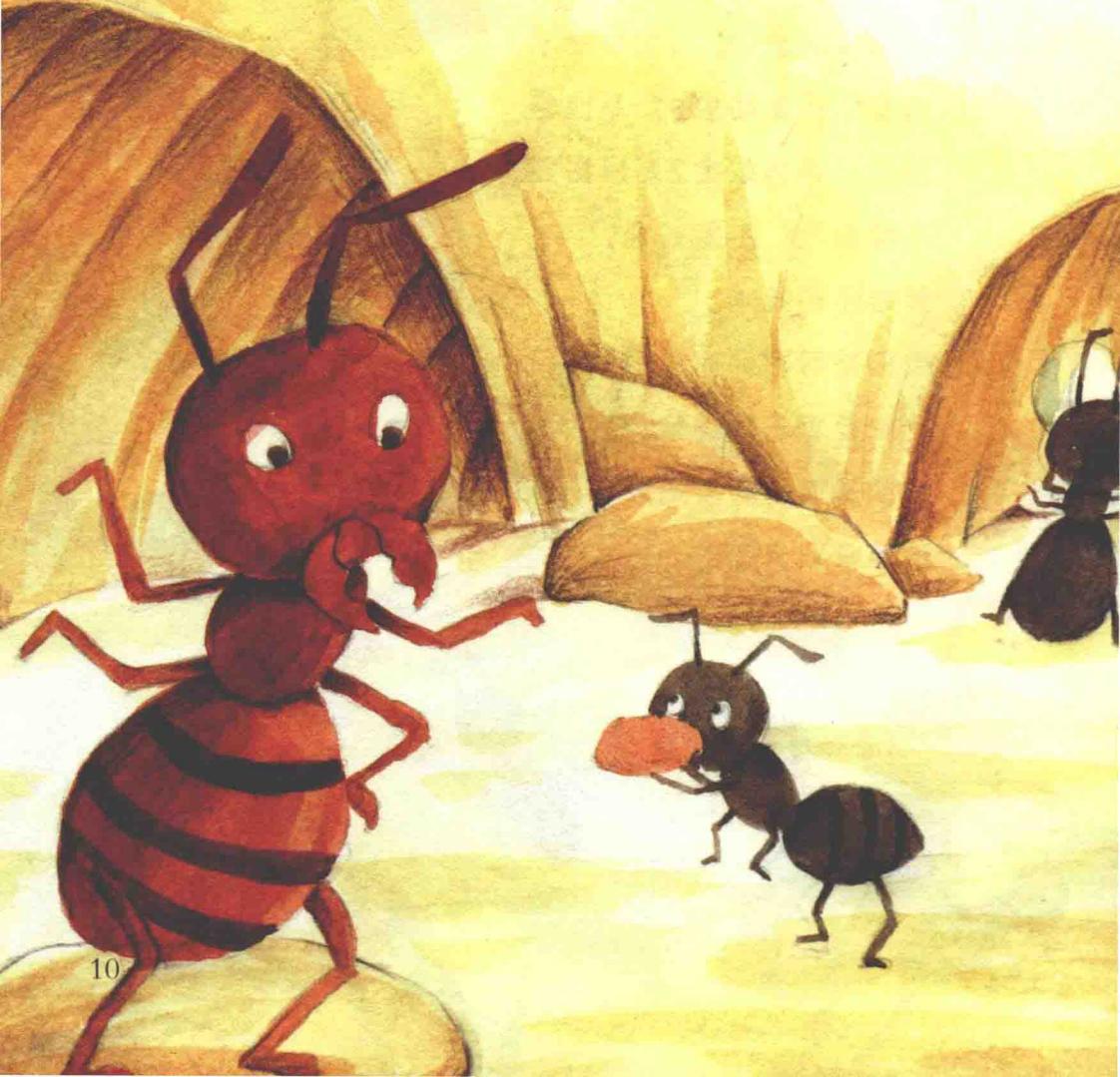
粮食储备够了吗?
别磨磨蹭蹭的，给我快点儿干！”
其他懒惰的红蚂蚁们，
也如阿力一般，
凶巴巴地使唤着黑蚂蚁。
“是的，主人。”
黑蚂蚁们唯唯诺诺地应声，
敢怒而不敢言。



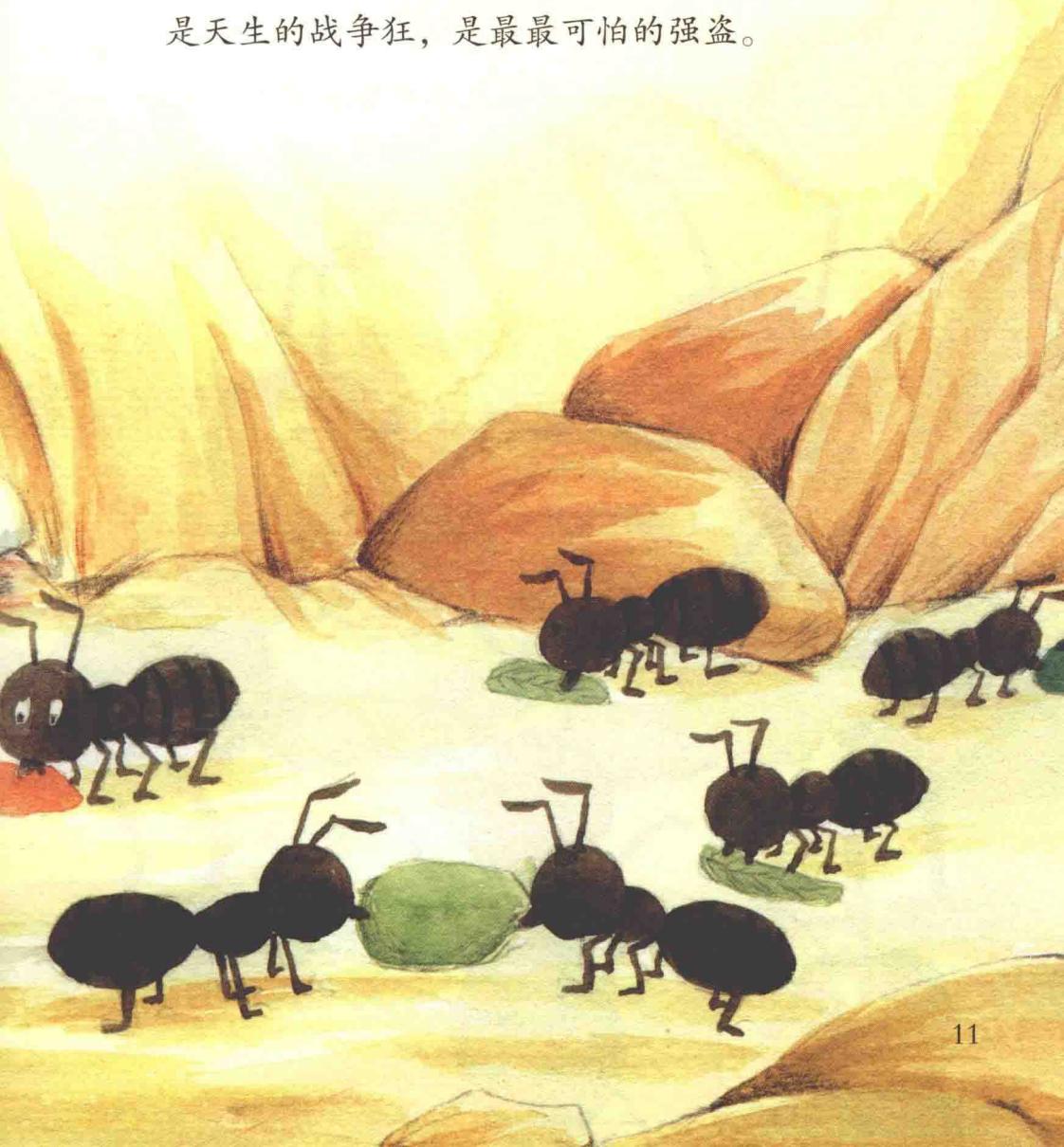
我们是黑蚂蚁，
是被抢来的奴隶，
从早忙到晚，
一刻也不能休息，
这样的生活，
何时能停息。
亲爱的妈妈，
你在哪里，
我们从出生，
就没见过你。

强盗红蚂蚁，
有可怕的武力，
当我们还是幼虫，
便被抢来当奴隶。
不能背叛，不能逃离，
苦难还将继续。
我们是可怜的奴隶，
一生要忠于红蚂蚁。
我们是可怜的黑蚂蚁，
谁能听到我们的哭泣？

可怜的黑蚂蚁们一刻也不得休息，
因为他们的主人红蚂蚁，
是世界上最懒惰的奴隶主。
他们不会料理家务，
不会寻找粮食，
也不会照顾自己的宝宝，

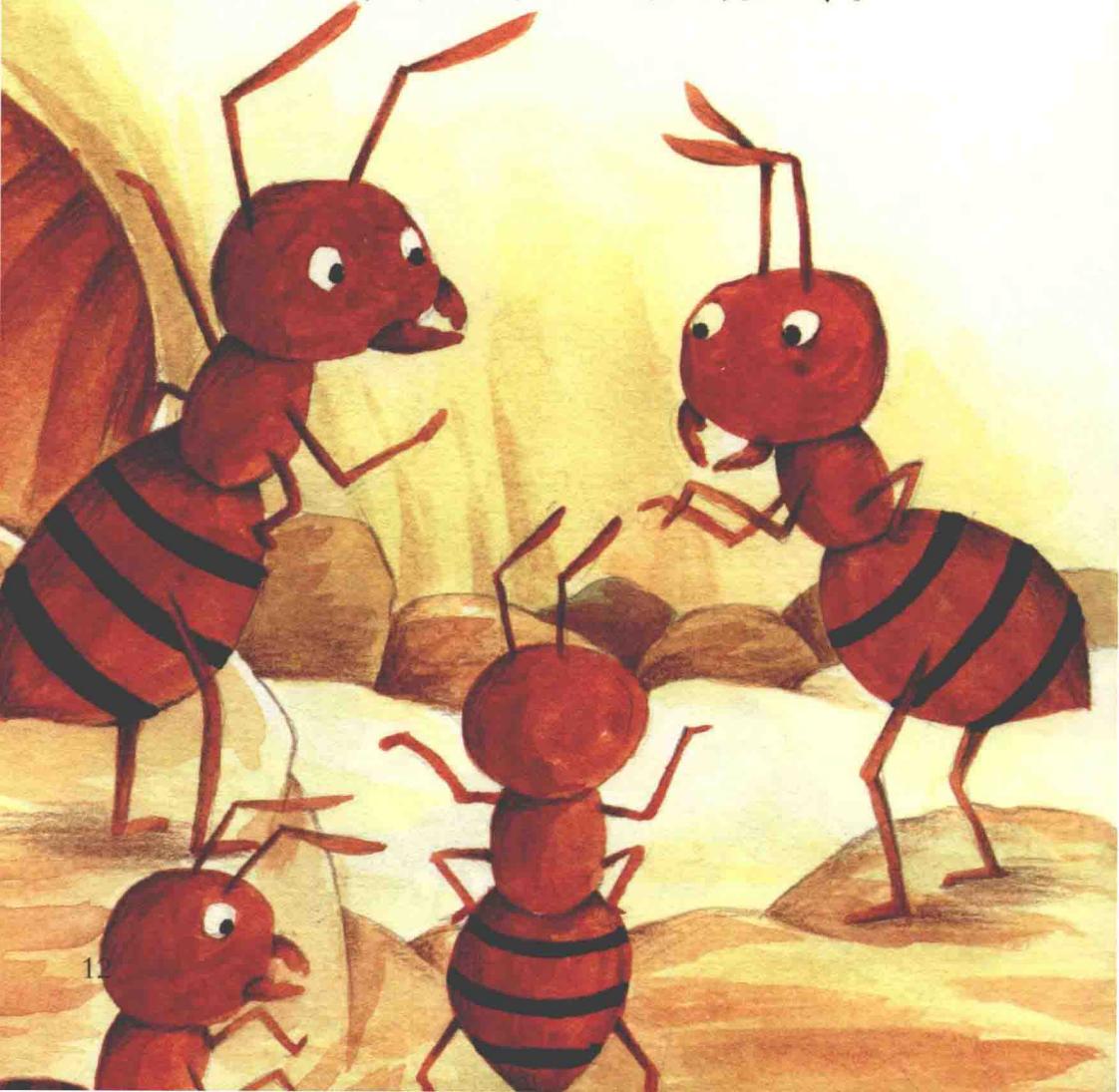


甚至连放到眼前的美食也不会自己吃。
所有的活儿，
都要靠可怜的黑蚂蚁奴隶来完成。
红蚂蚁们唯一会做的事情，
就是打仗，他们凶猛又强大，
是天生的战争狂，是最最可怕的强盗。



远征的强盗军团

“最近活儿越来越多了，
奴隶快不够用了，
我们是不是要开始捕猎新的奴隶了？”
阿力吃饱了，开始和其他红蚂蚁商量正事。



“没错。而且现在这群奴隶已经太老了，
干活大不如从前啦！”

另一只红蚂蚁赞成地点头。

红蚂蚁们经过讨论，
一致决定开始新一轮的远征，
这是这群强盗已经做过无数次的事了。
每当炎热的盛夏到来，
我们经常能在午后看到这支远征的强盗军团。
因为他们什么家务也不会，
所以他们需要捕猎黑蚂蚁的幼虫，
来当自己的奴隶。

“立正——向前看齐！
齐步走！
一二、一二……”

这一回，阿力是这支强盗军团的队长，
他大声喊着口号，
雄纠纠、气昂昂的强盗军团开始了漫长的远征。
这支队伍如以往一般，
足有五六米那么长。
他们是有纪律的强盗，
只要路上不发生特殊情况，
他们就会一直保持着队形。